

**本港貨櫃吞吐量**  
**Container Throughput of Hong Kong Port**

| 年份/<br>月份<br>Year/<br>month | 葵青貨櫃碼頭                            | 葵青貨櫃碼頭以外                          | 合計#<br>Total  | 葵青貨櫃碼頭                            | 葵青貨櫃碼頭以外                                  | 合計#<br>Total |
|-----------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------|---------------|-----------------------------------|---|--------------|
|                             | Kwai Tsing<br>Container Terminals | Kwai Tsing<br>Container Terminals |               | Kwai Tsing<br>Container Terminals | Kwai Tsing<br>Container Terminals         |              |
|                             |                                   | 千個標準貨櫃<br>'000 TEUs               |               |                                   | 與上年同期比較的升幅%<br>Year-on-year growth rate % |              |
| 2000                        | 11,603                            | 6,495                             | 18,098        | 12.7                              | 9.8                                       | 11.6         |
| 2001                        | 11,285                            | 6,541                             | 17,826        | -2.7                              | 0.7                                       | -1.5         |
| 2002                        | 11,892                            | 7,252                             | 19,144        | 5.4                               | 10.9                                      | 7.4          |
| 2003                        | 12,070                            | 8,379                             | 20,449        | 1.5                               | 15.5                                      | 6.8          |
| 2004                        | 13,425                            | 8,559                             | 21,984        | 11.2                              | 2.1                                       | 7.5          |
| 2005                        | 14,284                            | 8,318                             | 22,602        | 6.4                               | -2.8                                      | 2.8          |
| 2006                        | 16,048                            | 7,491                             | 23,539        | 12.4                              | -9.9                                      | 4.1          |
| 2007                        | 17,322                            | 6,677                             | 23,998        | 7.9                               | -10.9                                     | 2.0          |
| <b>2007</b>                 |                                   |                                   |               |                                   |   |              |
| 一月 Jan                      | 1,362                             | 619                               | 1,982         | 11.5                              | -6.0                                      | 5.4          |
| 二月 Feb                      | 1,219                             | 364                               | 1,583         | 24.0                              | -21.0                                     | 9.6          |
| 三月 Mar                      | 1,310                             | 516                               | 1,827         | 4.2                               | -34.9                                     | -11.0        |
| 四月 Apr                      | 1,422                             | 593                               | 2,015         | 9.8                               | -16.1                                     | 0.6          |
| 五月 May                      | 1,508                             | 560                               | 2,067         | 12.4                              | -31.6                                     | -4.2         |
| 六月 Jun                      | 1,479                             | 551                               | 2,030         | 12.4                              | 32.1                                      | 17.2         |
| 七月 Jul                      | 1,568                             | 527                               | 2,094         | 7.5                               | -20.2                                     | -1.1         |
| 八月 Aug                      | 1,504                             | 517                               | 2,021         | 0.7                               | 5.6                                       | 1.9          |
| 九月 Sep                      | 1,501                             | 608                               | 2,109         | 3.6                               | 14.8                                      | 6.6          |
| 十月 Oct                      | 1,505                             | 555                               | 2,060         | *                                 | 6.2                                       | 1.6          |
| 十一月 Nov                     | 1,410                             | 667                               | 2,078         | 4.9                               | -1.0                                      | 3.0          |
| 十二月 Dec                     | 1,532                             | 600                               | 2,132         | 11.0                              | -21.1                                     | -0.4         |
| <b>2008</b>                 |                                   |                                   |               |                                   |   |              |
| 一月 Jan                      | 1,503                             | 607                               | 2,110         | 10.4                              | -2.0                                      | 6.5          |
| 二月 Feb                      | 1,248                             | 396                               | 1,644         | 2.4                               | 8.7                                       | 3.9          |
| 三月 Mar                      | 1,466                             | 537                               | 2,003         | 11.9                              | 3.9                                       | 9.6          |
| 四月 Apr                      | 1,460                             | 638                               | 2,099         | 2.7                               | 7.6                                       | 4.2          |
| 五月 May                      | 1,530                             | 509                               | 2,038         | 1.4                               | -9.1                                      | -1.4         |
| 六月 Jun                      | <b>1,530</b>                      | <b>580</b>                        | <b>2,110</b>  | <b>3.5</b>                        | <b>5.2</b>                                | <b>4.0</b>   |
| 七月 Jul                      | <b>1,653</b>                      | <b>540</b>                        | <b>2,193</b>  | <b>5.4</b>                        | <b>2.5</b>                                | <b>4.7</b>   |
| <b>累計 Cumulative</b>        |                                   |                                   |               |                                   |   |              |
| <b>2008</b>                 |                                   |                                   |               |                                   |   |              |
| 一月 Jan                      | 1,503                             | 607                               | 2,110         | 10.4                              | -2.0                                      | 6.5          |
| 二月 Feb                      | 2,752                             | 1,003                             | 3,754         | 6.6                               | 2.0                                       | 5.3          |
| 三月 Mar                      | 4,218                             | 1,539                             | 5,757         | 8.4                               | 2.6                                       | 6.8          |
| 四月 Apr                      | 5,679                             | 2,177                             | 7,856         | 6.9                               | 4.1                                       | 6.1          |
| 五月 May                      | 7,208                             | 2,686                             | 9,894         | 5.7                               | 1.3                                       | 4.4          |
| 六月 Jun                      | <b>8,739</b>                      | <b>3,266</b>                      | <b>12,005</b> | <b>5.3</b>                        | <b>2.0</b>                                | <b>4.4</b>   |
| 七月 Jul                      | <b>10,392</b>                     | <b>3,806</b>                      | <b>14,198</b> | <b>5.3</b>                        | <b>2.0</b>                                | <b>4.4</b>   |

**註釋:**

\* 變動在 ±0.05% 以內

# 由海事處及政府統計處公布的統計數字以黑色字體標示。由香港港口發展局秘書處根據主要營運商提供的資料估計所得的數字以藍色斜體字標示；有關數字核實後會上載於香港港口發展局的網頁。

**Notes:**

\* Changes within ±0.05%

# The figures shown in black are released by the Marine Department and the Census and Statistics Department. The figures shown in blue italic are estimated by the Hong Kong Port Development Council (PDC) Secretariat based on the data provided by major operators. Updated figures, when available, would be uploaded in the website of the Hong Kong Port Development Council.